

# УКРАЇНСЬКЕ СЛОВО

Ціна примірника

10 сот.

На провінції

12 сот.

В зайнятих територіях 4 коп.

політична, економічно-суспільна й літературна часопись.

(Редакція: Руска ч. 3).

Виходить щодня вранці

крім неділя.

Умови передплати у Львові:

На рік	24— К.
півроку	12— "
чвертьроку	6— "
місяць	2-40 "

В інших державах:

На рік	32— К.
півроку	16— "
чвертьроку	8— "
місяць	2-70 "

За границю:

В Німеччині	37 мар.
В Америці	11 дол.
В інших державах	24 фр.

## Промова німецького канцлера.

В головній комісії німецького Союму промовляв канцлер Др Міхаеліс. Канцлер вказав передовсім на повне довіря відношенню, яке лучить його з гр. Черніном і сказав: Союз Німеччини і австро-угорщини є ойз незломно сильне. Що до наших ворогів, то їх число від часу останніх нарад німецького союму побільшило ся о три: Сіам, Ліберія і Китай. Сі краї ділали виключно під натиском коаліції і Зєднєних Держав. Що до відношеня з союзниками, то не тільки в політичних справах, але також що до воєнних заряджень навує повна згода, що є протиположним до відносин у наших ворогів.

Канцлер відчитав відтак телеграму пільного маршала Гінденбурга про військове положення. В сій телеграмі зазначає маршалок Гінденбург, що сфєнзиви Англіїців, викликані борбою підводних суден, всі не удали ся. Подібної долі зазнала сфєнзива, яку Англіїці почали тепер на фляндрийським побережю, щоби дійти до основ підводних суден. Також і птурм Французів під Верден остане без вислїду. Відтак вказує Гінденбург на загальні поступи наших військ на сході і кінчить: Погляд на всє не поспєжєє на початку четвертого року війни вказує, що військово стоїмо так корєсно, як ніколи передше.

Відтак згадав Др Міхаеліс про великі успіхи на морі, котрі як оголошено в місяці липня, виносили 810.000 тон. Дальше говорив Міхаеліс про свої виводи в справі тайних умов між союзниками і сказав, що є в можности представити даліше ще умови, котрі заключили наші вороги що до воєнних цілей.

Дня 7. вересня 1914 рішила горєжа коаліція заключити мир тільки спільно, дня 4. марта 1915 постановила Росія на випадок заключєня мира такі жадаєня, на котрі Англія згодила ся 12. марта, а Франція дня 12. цвітєня: Росії мали припасти ось такі області: Царгород з європейським берегом просику, полуднева часть Тракий аж до лінії Енос Мідія, острови на морі Мармара, острови Імброс і Тенедос, а на мало-

азійській стороні півостров між морем Чорним а Босфором і пролив Ісміс. По усталєню сєй підстави в рр. 1915 і 1916 ведєно дальше перєговори в тім зглядї. Внаслідок тих перєговорів Росія дістала приєченє вірменських вілаєтів Трапєзунту і Курдистану. Франція взяла для себе Сирію з Адамом, Морєнною і край положєний в глибині сущї. Уділом Англії мала бути Мєзопотамія. Що до рєшти малоазійської Туреччини, рішєно утворити з неї область англійських інтерєсів і область інтерєсів французьких. В Палєстини мали утворити рід союзної держави під зєрєхнією Англії. Коли Італія прилучила ся до війни, наступили нові умови, що до кєтрих на думку канцлера можна зробити публичну заяву.

Врєшті обговорєв канцлер мироу манїфєстацію папи і зєверєв ся проти погляду, на чєби рішєнє папи наступило під впливом осєредних держав. Канцлер стєверджує, що манїфєстація папи виїшла з свєбідного рішєня голови католицької цєркви.

Канцлер говорив дальше: Коли мушу застерєчи собі занятє позиція що до подрєбниць, то можу вже тепєр заявити, що сє відноєдєє зазначєному вже кілька разів становищу і нашої політичї від дня 12. грудня, що з сїм патїє відносимо ся до кєждої чєсної проби внєсти до воєнної недолї народів думку мира і що спєціальнє витєємо крок папи, котрий, як думам, є оживлєний поважним стрємлїєм до справєдливості і безсторонности.

Чогось бїльшє про матеріальні точки папської манїфєстації не можє канцлер тепєр говорити. Канцлер дав вислєв надїї, що спільна праця зближила нас до одної ціли, котру всє носимо в сєрцях, чєсного мира для вітчизни.

По промові канцлера промовляли провідники всїх німєцьких парламентарних сторєнництв і всї згїдно витєли крок папи дуже прихильно, добачуючи в нїм зближєнє до бажаного всїми мира.

мократизації земств, яке з панського „панового“ має стати щиро народним демократичним.

Сі збори народних земств повинні за приміром всїх передових земств постановити про свою згоду піддержувати Центральну Раду і дати кошти в фонд Ради для організації великої й трудної праці.

Петроградське правительство одмовилось повернути наші народні гроші для задоволення наших потреб. Ми певні, що народ український і народні земства закріплять свою любов до рідного краю і зроблять те, чого жде від них і Центральна Рада і вся згуртована Україна.

В час, коли вирішаєть ся доля нашого народу, треба зробити все, щоб він був вільний.

Народні земства повинні се пам'ятати і як найкраще виконувати свій великий обов'язок перед батьківщиною...

## Вісти з Поліся.

(Кореспонденція „Українського Слова“).

(Перша учительська конференція українських шкіл на Полісся в Дивині). — В дни 31. липня с. р. відбула ся перша учительська конференція в Дивині на Полісся. Посідаєнь учасників було до 50 людей, крім того були з доохресних сіл селяни, котрі з захопленням слїдили за всїм тим, що на конференції відбувалось.

Конференція відбувалась в буденку дідича Чернова.

По виборі президії, конференція вислала привітти:

а) до Української Центральної Ради в Київ; б) до Президії Союзу Визволення України; в) до Команданта того повіту; г) до Української Шкільної Ради в Білій; д) до Української Громади в Білій і до громад полонених Українців в таборах: Раштат, Фрайштат, Залцведель і Вєдлар; е) до Українських Січових Стрільців, як перших робітників у заснованю українських шкіл на Волині й Полісся.

Програма конференції була слїдуюча:

1) Відкрите учительської конференції й вибір президії. 2) а) Звіт інспектора, б) Звіт делегата від Шкільної Ради й г) звіт поодиноких учителів. 3) Технічні шкільні справи. 4) Школа в середині й зовні. 5) Організація батьківських комітетів.

Реферати:

1) Загальний огляд українського життя. 2) Значєнє рідної мови. 3) Огляд української історії. 4) Територія України. 5) Національне вихованє. 6) Учителє у школі й поза школою. 7) Про шкільну дисциплїну. 8) Мєтода початкової грамоти. 9) Мєтода навчаня історії. 10) Мєтода навчаня географії. 11) Мєтода навчаня арифметики. 12) Наука природознавства. 13) Гїмнастика. 14) Шкільна гігієна. 15) Спів. 16) Релігія. 17) Українська граматика. 18) Відношенє чужих держав до українського руху. 19) Економічне відношенє України до чужих держав.

При кінці конференції дані були зразкові лекції.

Конференція продовжувала ся 10 днів.

За весь час конференції на присутних панував великий оживляючий дух.

Засїданя конференції відбували ся від дев'ятої години рано до пів до дванадцятої полудня і від третьої до шестої години вечера.

Над кожним питанням, а так жє і рефератом розвивалась широка дискусія, а по дискусії гносили ся відповідні резолюції.

16-го серпня с. р. в містї Білій відбули ся похорони дорожого борця за жите українського народу Січовика і Запорізького Т. Шевченка полка Олександра Бабкина (Іскра), 24 літ. Він

## Автономія України.

БЕРНО. (Таб.), 21. серпня. Українське кореспондєнційне бюро доносить з Києва: Президент української народної Ради передає телеграфічно тимчасовому правительству зміст нової української конституції, яка каже:

Український Генеральний Секретаріат вибраний Радою і виключно перед нею відвїчалний, є єдиноким правительственным авторитетом на Україні. Тільки йому підлягає вся адміністрація краю. Всїх урядників, винявши виборних, іменувати ме Генеральний Секретаріат. Всї закони тимчасового правительства обов'язують Україну доперва тоді, коли їх Генеральний Секретаріат в офіціальнім вїстнику України оголосить.

## Народне діло.

„Народна Воля“ з 1. липня пише:

В ріжних куточках української землі надходять радісні звістки. Селянські організації заявляють свою готовність піддержувати всіма силами Центральну Раду, як висшій на Україні правительственный орган вільного народу.

І не тільки морально, не тільки в думках селянство наше готове піддержувати Центральну Раду, але й коштами своїми поспішає прийти їй на поміч. В ріжних селах селяни свідують ся щєдро на український фонд і старають ся збільшити не тільки моральну, але й грошову силу Ради.

Воно й пов'язано. Трудові хлібороби найбільш страждали від царського панування і від тих безпорядків, до яких призвели царі. Тож і хоче селянство знищити всякий слід сього панування і завести міцні, нові вільні порядки. І доручивши Центральній Раді будувати нову хату нашого життя, селянство збирає свої трудові копійки і з них потроху утворюєть ся могутній зелїзний народний фонд, який дає змогу Центральній Раді розвивати велику й широкую народню працю для загального добра всієї України.

За селянством починає прокидатись і нове народне земство. Київські земства — губерньське і повітові — постановили, що висшим народним органом в нашому краю являєть ся Центральна Рада і до її наказу будуть прислухати ся київські земства. Золотоноське земство на Подлясї постановило теж приєднати ся до Універсалу Центральної Ради і в український фонд асигнувало 15.000 карб.

Наближаєть ся пора земських зборів. Пора, коли закінчить ся велике діло об'єднаня та де-



відважався стати на колючу тернисту дорогу й боротися за свій край і нарід. Боротба була як найактивніша. Боротба розбила йому нерви й підірвала фізичну силу й скоростежно у цвіт весни життя поклала в могилу.

На могилі положені були вінки: від товаришів Січовиків-Запоріжців; від української громади в Білій; від Німців-товаришів, а також підходили молоді дівчата й зі слезами в очах клали китиці.

При спусканні домовини в могилу Січовики-Запоріжці відспівали: „Со Свѣтами упокой“ і заповіт „Як умру, то поховайте“.

Товариша а також і борця за свій нарід Січовики-Запоріжці утратили, але його дух не утратився, — а живе й жити-ме між ними на далі.

Пером земля дорогому борцеві й товаришеві славного Січового Запоріжського Війська. Онищенко.

## Хто збере жнива у східній Галичині?

В четвер відбудуться у Відні важні господарські наради, які мають рішити про даліше уформоване господарських відносин у східній Галичині.

Ходить о постанови, до кого належати-муть жнива в тій частині краю. В нарадах візьме участь і галицький намісник.

# В і й н а.

## Італійська офензива над Сочою. Дальші бої під Верденом.

### Від Альп аж до моря.

ВІДЕНЬ (Таб). Одивайцята битва над Сочою в певнім ході. Неприятель робить все, щоб зломити силу нашої оборони, яка вишшла побідно з 10 кровавих боїв. Не вдалось се йому ні в одній точці боєвища, що сягає від Юлієських Альп по Адрію. На північній крилі боєвої лінії довжиною 70 кл. в області Врсіч і Кри Італійської наступ, відповідно до умов гористого терену, розділився на поодинокі удари, які всі без винятку відперто. На південь від Ауци і на схід від Канале в шов неприятель тріх відперти фронт. Італійський наступ коло Врх відбито, причім поодинокі відділи видержали на своїм місці майже до повного оточення, а опісля промстили собі дорогу в зад через ряди атакуючих. Між Деселя і Віппах в борбах, що тривали днем і ночью, розбилися Італійські приступи один по другим об лінії по героїськи боровені. Крім полку стрільців ч. 7. визначила ся знова особливо слазна перша бригада загального ополчення, якої жовніри походять з Ділішної та Горішної Австрії. Так само з успіхом боролись випробовані оборонці високорівні Красу.

### З над Сочі.

ВІДЕНЬ, 20. серпня. Військове пресоє бюро доносить: Артилерійні приготування перед початком наступу піхоти були сим раз м так довгі, як при 10-ти битві. Від того часу італійська артилерія ще більше скріпилась тяжкими батареями англійськими і французькими найбільших калібрів. Як в маю, так і сим разом Італійці розпочали наступ на цілм фронті. Головний удар Італійці крім області Гориці, де для скріплення свого тамошнього становища хочуть злобути Монте Санто, звернуть також на Гермідю, бо се — на їх думку — дорога, що веде до Трієсту. Як відомо, в маю с. р. зблизились вони дещо туди на те, щоб дня 4. червня в кількох годинах стратити всю область, яку в довготривалих борбах за таку кроваву ціну здобули.

## Гінденбург про воєнне положення.

Берлін, 21. серпня. Бюро Волфа доносить: В часі своєї нинішньої промови відчитав державний канцлер др Мхеліс телеграму ген. полевого маршалка фоя Гінденбурга про воєнне положення, в якій каже, що ніщо більше не доказує діланя підводних суден, як повна втрата завязістості, з якою Англія і Франція ведуть даліше свої пристрасті зусилля, щоб нас ще в сім році на західнім фронті мілітарно покнати. Гінденбургі зазначає особливо, що англійські сфензиви, яких цілм було здобути фляндрийське побережжя і знищити точки опертя підводних суден, розбилися.

Також остання англійська сфензива, як і напір Французів коло Вердену не принесуть неприятелима ніякого успіху.

І на Сході в наші війська в обороні та в наступі побідниками. Великі області нашого союзника відобрано.

Телеграма полевого маршалка кінчить ся словами: „Погляд на всі фронти виказує, що ми на початку четвертого року війни стоїмо так добре, як ніколи перед тим“.

## Французькі зусилля під Верденом.

БЕРЛІН, 21. серпня. Бюро Волфа подає: По девятиднєвій борбі артилерії по обох берегах Мози дня 20. серпня о 5. год. рано перейшла французька піхота до наступу на ширині понад 20 кл. Майже на цілм фронті наша хоробра піхота, успішно поперта огнем артилерії, відперла наступ. Горбок Мертвого Чоловіка і правий край Крукового Ліса лишилися в не приятельських руках. Не хочемо вменшувати неприятелима успіху. Зискав він тут горбок, о який зведено багато боїв, який мав значіння для обсервації на могуті гірські становища на гребі Мар. Одначе нема також потреби перецінювати сего, бо ж на схід і на захід ніх дертого нам місця, ограниченого що до глибини й ширини маємо ще в руках важні становища на сугорбах, між ними не раз вичислюване узгірє 304. Втрата горба Мертвого Чоловіка не має ніякого рішучого впливу на уформоване північного фронту коло Вердену.

### З фляндрийського відтинка.

БЕРЛІН, 21. серпня. Бюро Волфа доносить: У Фляндрії діяльність артилерії змінилась. На північ від Lens місцеві борби. Перед Верденом на поодиноких місцях фронту боротьба в дальшому ході. На сугорбі 304 ми відперли сильні наступи.

На Сході нічо важного.

### Майор Морат про положення.

Зв'язний військовий письменник майор Морат виголосив недавно в Гданську відчит про воєнне положення. Морат розпочав свій вказ в д представлення квестії сараєвського убийства Заперелів, що Німеччина хотіла війни. І викали вороги Німеччини. Війна потягнула численні жертви на обох сторонах, але наші жертви не мають бути даремні.

В сій війні муємо перепхати ся, бо маємо право до життя. Тепер стоїмо перед останною фазою війни. Цілий світ стоїть проти нас. Чи Америка буде могла спровадити рішеня? Коли прослідимо воржу силу, то муємо сказати, що праця генерального штабу удала ся. Гінденбург не переціняв ані не недоціняв ворожої сили. Удержав перші — се тепер найголовніша річ.

Франції — говорив Морат — упадає під тягаром війни; її сила не вистане вже на четвертий рік війни. Тільки Англія може ще удержати спільну силу, але також не на довго. Уладок Росії се факт, а наш останній наступ розбав успіхи Брусілова. Внутрі прийшло до нового неладу. Росію можна порівнати до медведя, що стікає кровю, котрий входить до своєї ями, з якої його вже і британський наганяч не видістане. Італійцям потрібні резерви до повидержання революційного руху внутрі краю. Англія через два літа ошаджує свою кров. В сім часі стала ся в на вододаркою мільонів військ, але в військових справах остане все дилетанткою. Ії не достає добрих полководців. Англія продовжує війну, для того треба тут поступати сильно і сміло. Англія буде вести війну напевно аж до останнього французького, італійського і російського жовніра, але впливи її вже обмежені.

Втягнене Америки до війни муєло бути для Англії глибоким упокоренням. Америка має заступити Росію, але її труднощі безмежно великі. Гінденбург не боїть ся Америки. Він знає, чого Америка не достає. Її не достає добрих полководців, кораблів і корабельних середників для виживлення власних військ в чужім краю. Ми побідамо уповаючи на нашу силу і на наших полководців.

Противники сказали вже, що ми вичерпані. Та спибуду ся, бо вони брали число проти числа, не углядаючи якості. Пізно прийшла війна підводними суднами, але не запізно.

## Ще слово в одній справі.

До дискусії зведеної перед кількома днями на тему участі учительства в економічній праці, дістаємо з просьбою о поміщеня сего листу: Не маю наміру брати в оборону учителів, які працюють в економічній області, бо вважаю,

що така оборона зайва. Годі мені однак не виявити свого зачудованя, що в дозрілій суспільності така дискусія можлива. Дійсно виходить на борбу з вітраками. Бо хіба годі інакше назвати сей галаз, стинений з приводу того, що деь там в трьох, чи чотирьох інституціях — на цілу нашу країну — виплинула побіч інших людей три чи чотирі учителі. Мамоніть насуває ся підзірне, що автор мав намір не так усунути якесь суспільне лихо, як радше доскудити загадки учительства з якихсь інших мотивів, котрих однак не лицювало йому видвигати.

Мабуть всякий згодить ся а тимсамим і добро нашого народу, ще зовсім незагрожені в своїй суті, коли на близько 500 людей учительського звання найшло ся кілька одиниць, у яких виявив ся хист до веденя економічної праці, зглядно провадження господарських підприємств. Адже скільки примірів можливи навести й у інших народів, які багатші у інтелігенцію та у яких поділ праці більше зрізничкований, а мимо сего вибивали ся у них як раз на економичнім полі учителі. Думаю, що навіть нерозумно будо би відсувати таких людей лиш тому, що вони педагоги, бо може саме їх праця стала тут творча. Впрочім навіть затрівожений добром молодіжи автор не може хіба сказати, щоб не то загаль, але бодай якесь знатнійше число наших педагогів забули про своє звання і кинули ся заля „користолубя“ на економічну працю. З ким і з чим отже стає шан. автор до борби, се його загадка. Хаба лиш як сям кляжа, з вітраками.

В суспільності, яка ще венадто богата в інтелігенцію, дуже легко може лучати ся, що раз беруть ся, чи, як шан. автор хоче, „ангажують ся“ люди в роботу, що може не зовсім підходить під їх фак. Але на потіху авторови скажу, що звичайно у тих людей скільки енергії а при тім розуміння життя в кождім напрямі, що їх фхова праця не то що не терпять нічого а звичайно задля їх постійної стичности з самим життям, стає інтереснішою, немертвою. І се якраз можна без пересадки сказати про тих учителів, що після автора задля „користолубя“ „ангажують ся“ в господарських підприємствах. Можу вивести шанозного автора, що такі учителі вчуть з літератури далеко поза Шевченка а з історії поза надолонських війни, як також інтересують ся новинами що торкають їх фаху більше, як ті, що поза своїм фахом не бачуть нічого.

Зворушила мене заява шан. автора, що він дуже совісний в сповованню своїх фхових обовязків а зовсім незахланний на побічні зарібки та що він ці, о скільки має вільний час, працює для добра народу тихо але ревно, наражуючись верз і на тяжкі прикrostи. Одним словом автор вір громадянина. Честь авторови за се. Однак такий вір громадянина, що все робить з ласки, даром, хоть може для декого й добрий, меаі не підходить під смак. Волів би я, щоби у інтелігентній людині, яка інтересує ся цілим складним життям свого народу, буда навіть якась — очевидно здорова — дола „користолубя“, с. е. умня оцінити і впазувати свою працю бо тоді вона буде і солідніша і більше творча. — Я вже деь чув і бачив такого патріота, що при всякій нагоді гогориз, „пазове, я працюю тут і тут і там але плату беру лиш в одній інституції, бо інакше було б не совісно“. Все коли я чув сь сьрмну самохвальбу, а знав, як творча є праця того патріота, мав я охоту сказати йому, „добродію, будучи на місці тих щасливих інституцій у яких ви працюєте сежористовно, заплативши я вам силою і то навіть більше як належати ся, але під впливом, що такі зараз відете в пенсію і не будете тамувати своєю вузкоглядністю розумної праці“.

Шан. авторови здавало ся, що накидуючись на учительство відкрив нову Америку та вказав на Бог зна яку небезпеку. На мою думку однак виявив лише дуже неглибоке розуміння економічної роботи. Одно, добродію, требаб у нас перевести а саме, щоби суспільність давала змогу посвятити ся виключно економічній праці всякому, у кого є в сім напрямі хист і творча енергія, не оглядаючись на се, чи він педагог, чи адвокат, чи що инше а тоді вигорить ся фахові люди і не треба буде запозичати ся у інших фахів а опісля тівожити суспільність, що своїм „користолубем“ рудують педагоги будову національного життя.

СКЛАДАЙТЕ ГРОШІ  
на  
ФОНД НАЦІОНАЛЬНОЇ ОБОРОНИ  
Адреса: J. Romanczuk, Wien, Parlament).



## НОВИНИ

— **Українізація провінції.** Четвертий з'їзд селянських депутатів в Каменці Подільській прийняв резолюцію про українізацію всіх урядних управ з введенням української мови і про заміну в них осіб, що прогивлять ся українізації. Даліше прийняв з'їзд пропозицію про організації земельних комітетів і про творення волостних і сільських комітетів з правом монополічного купна хліба. („Діло Народу“).

— **Поверот вакаційної оселі.** В понеділок ввечері вернули дівчатка по чотиригодинній гостині в оселі в Підберезцях. Смагляві, опалені, але здорові надихані ласка дівчорі веліли догадувати ся, що гостинність у Підберезцях вповні дописала. І справді після інформації одної з панночок, що мала нагляд в оселі, довідуємо ся, що тамешні селяни прийняли незвичайно тепло маленьких міщанок. Не зважаючи на високі ціни всяких середняків поживи, складали вони по черзі радо на потреби оселі все те, чим ще самі в сім скруті часі розпоряджали. А вже при від'їзді понаносили овочів, передовсім яблук, стільки, що кождо з дівчаток було чим обильно обдарувати на дорогу. З сих признак гостинності як і взагалі готовності примістити у себе українську оселю слідно національну свідомість тамешної громади та успішну працю сільської інтелігенції. Се й незайвий раз доказує про благородні серця наших українських селян взагалі, що хоча самі бідні, але поділять ся останнім куском хліба, коли бачать ще біднішого коло себе. „Ой вроджена благородна прикмета нашого селянства є заповіддю, що всяка гуманна акція знаходить у них все піддержку, треба лише подбати, щоби тепер прийти з поміччю кодо движіння сего так страшно зруйнованого стану до нового розцвітту.“

Управителька оселі п. Козакевичівна з місцевою учителькою п. Шубертівною подбали про устроєне гарного концерту з представленням, яке відбуде ся в неділю, день перед від'їздом дівчат. Велике число зібраного місцевого громадянства нагороджувало рясними оплесками малих аматорок. Комітет заснований з ініціативи дра Макарюшки, що уладив сегоріччя оселі, може мати повне вдоволене повного успіху. Хто бував на засіданнях в справі висилки дитин, чув голоси сумніву в успіх наміру, той мусить поділяти енергію голови комітету о. дра Галушинського, що, так сказати би, оселю заінсальовав, та п. О. Бачинської і Гриньовської, що займали ся придбанням всіх засобів до прохарчовання дівчорі. При роздумуванні над всіми перепонами в сім ділі мимохіть приходило на гадку справа також дуже тяжка а се відмова української бурси у Львові, яка задля цілковитого винищення інвентаря в часі ворожого наїзду не могла в минулім шк. році повстати, а якої відмова є прямо коначна, як се видно хочай би з оновленою дописі в „У. Слово“. Колиб так удало ся головній управі придбати для сеї справи такі випробувані сили і віддати їм завдане привернення бурси ще з початком сего шкільного року! Вістку про успішне рішення в сій справі прийняло би стурбоване громадянство з великою вірадою.

— **Секція „Живого пам'ятника“** просить Вп. пані і панночки, щоб зійшлись в сю п'ятницю о год. 5-тій в салі Ставропігії і розібрали пушки і відзнаки та ласітмації на збірку яка відбуде ся в неділю дня 26. с. м. коло наших церков з нагоди 25-літнього уродження священицтва Митрополита А. Шептицького.

— **Бувші в'язні в Царській Селі.** „Ран. Утро“ подає такі подробиці життя Миколи П. і Александри Теодоровни в Царській Селі: Микола П. останніми даними освоїв ся був з своїм положенням. Часом пробує він розмовляти з сторожем. Недавно обернув ся він був до салдату і показуючи на червону стяжку в застіжці спитав: „Що се таке?“ Салдат відповів: „Се знак народної перемоги, пане полковнику“. Микола гнівно засвітив очима. Другим разом він з усмішкою поспитав сторожа: „Можна мені звідси вийти?“ „Ні, пане полковнику, се заборонене“. „А коли я все таки схожу гити, що ти тоді зробиш?“ Салдат відповів: „Тоді я узяв оружя“. Микола поглянув на рішуче лице салдату і пробурмисав: „Ти добре знаєш дисципліну“. Салдат відповів: „Я добре розумію свій обов'язок супроти вітчизни“. Александра Теодорівна менше помирилась з положенням. Вона часто плаче і голосно докоряє Миколі за поспішне зречення престолу. Бувший наслідник Алексій проявляє деспотичну жилку і часто питає: „Чому не приїжджають міністри і генерали і чому так тихо?“ Відповіді, які дістає, не вдовольняють його і коли він почує фразу, що начальник сторожі не позовив, Алексій подратований крикне: „Нехай тільки посміє, а прикажу його розстріляти“.

— **День національного Фонду в м. Тернополі.** Дня 31 червня с. р. „Український Вісниковий Клуб“ улаштував день Національного Фонду в м. Тернополі.

В день на вулицях упорядкували продаж жовто-блакитних стрічок, українських листівок, відозв, брошур і т. п. День видав ся на прочудгарний, теплий і ясний.

Салдати-Українці, — а їх тут найбільше, — з великою охотою чіпляли на себе стрічки, щоб показати, що й вони згодні зо всім поступовим українським рухом.

Лепта, жертва їх хоч не була велика, але була щира і давалась з любов'ю. Вага її не стільки матеріальна, як моральна. Загомоніло у салдату під срібну шинелю шире українське вільнолюбиве серце і показало йому тепер правдивий шлях в новому житті.

Ввечері в помешканню т. в. „Міщанське Братство“ була улаштована вистава заходами Клубу.

Саля театру була повнісенська. Прибрана вона була по святоточному. Тут було погруді Т. Г. Шевченка, квітчане прапорами; портрет його на стіні прибраний рупником; прапори, розміщені скрізь по стінах. Все се разом з зеленню, без котрої ніде не обходиться на Україні в Зелені Свята, надавало салі справді святоточного урочистого вигляду.

Попереду в'язого була сказана промова про значіня для нас, Українців, Національного Фонду.

Далі було виставлено „На перші гулі“, а потім — концерт Хор клубу гарно виконав декілька творів знамих славних музиків. Між иншим — „Наш отаман Гамалія“, „Не пора“... Декламатори дали на ввечері широкую програму дум, вірш, поем.

Весь чистий прибуток за сей день 1.120 карб відослано в Київ на національний фонд. Крім сього збирають ся ще гроші по підписних листах, які будуть надіслані пізніше.

Рада Клубу просить рахувати сю жертву на наші національні потреби від м. Тернополя і його мешканців незалежно від національності. (Нова Рада з ч. 66).

дане Мійської Думи, поповненої членами городського Виконавчого Комітету, яке було присвячене обговорюванню Універсалу Центральної Ради На засіданні виступали й прихильники українства й вороги. Наприклад один із гласних висловив ся, що виступ Центральної Ради являється ся проявом „неделікатного недовіря до Тимчасового Уряду“. Другий промовець, к-д Владикін закликав мійську Думу „р'шительно осудити“ Центральну Раду за Універсал. Після дискусії прийнята компромісова резолюція: „Чернігівська мійська Дума 1) стоячи на принципі національно-територіальної автономії України з забезпеченням прав національних меншостей, яку остаточно мусять ствердити Всеросійські Установчі Збори, 2) визнаючи за Україною право на негайно повне самостійне культурне будівництво — вітає Ц. У. Раду, як організаційний центр по підготовці автономії на Україні; при чому Чернігівська мійська дума повинна дати Ц. У. Раді в сій організаційній праці зазначену в Універсалі допомогу і в ім'я інтересів зміцнення здобутків революції й волі України запрошує Раду всіма способами допомагати Тимчасовому Уряду, яко єдиній революційній в Росії владі, котра мусить йти назустріч національним вимогам українського народу. (Н. Р.).“

— **Слово „Земство“** треба замінити. Рада Селянських Депутатів, на четвертій засіданні між иншим постановила: „Вважаючи на те, що 1) слово „Земство“ через реакційність старих Управ і гласних страшенно зогиджено і ненависне селянам, бо нагадує старі порядки, що 2) поганим словом ніхто не називає щось гарне і через те Тимчасове Правительство змінило слово „Поліція“, що 3) слово „Земство“ страшенно гальмує роботу по організації селян, бо замість організаційної чи якої иншої роботи доводить ся витратити час і працю на пояснене сього слова, що 4) склад, права й обов'язки нового самоуправління значно ширші і навіть инші, ніж земство, бо а) в новім самоуправлінні майже повна автономія волости проведена, б) на такі функції як міліція і инші навіть і помину не було в земстві, бо в) в городах теж заводиться самоуправління і вже зовсім не до речі називати його „земством“, бо г) в новім самоуправлінні будуть не тільки люди „од землі“, а і торговці, заводчики, різні служачі і т. п. і що 5) слово „Земство“ не українське і значить коли весь український народ творить автономію сам собі будув свою хату й свої порядки, то не потрібує позичати від сусідів слів для назв своїх інституцій і зможе придумати своє слово.“

Рада Селянських Депутатів на 4-м засіданні постановила просити Українську Центральну Раду придумати якесь краще слово для інституції самоуправління і подбати, щоб се нове слово негайно ввели по всій Україні замість слова „Земство“. (Н. Р.).

## ЛЯГЛИ ГОЛОВАМИ.

Володимир Стефан Годованський, син Ізана Годованського управителя школи в Германові, бувший офіціант поштовий в Борщеві, фельдфебель 19 полку полег героїською смертю над Збручем дня 15/8 сего року. Вічна йому пам'яті.

## ОЦОВІСТКИ.

Четвер, дня 23. серпня 1917.

Нині: 23. серпня гр.-кат. Лаврентія мч., римокат. Филипа.

Завтра: 24. серпня гр.-кат. Епипла арх., римокат. Варвтоломея.

○ В укр. Семінарії учит. жінок СС. Василіянок в Яворові розпочне ся рік шкільний дня 6 н. ст. вересня торжественним Богослуженням о год. 8 рано. Вписи, іспити приватні і вступні відбувати ся будуть на днях 4 і 5. вересня 1917. — Дирекція. 1—3

○ Товариство „Українська Захоронка“ уряджує дня 2. вересня збірку при церквах і тому просить другі Товариства, щоби здержались зі збіркою того дня.

## Протест проти святкування річниці битви під Полтавою.

СТОКГОЛЬМ, 20. серпня (Прив. тел.). — Київський кореспондент українського бюра доносить:

Після „Київської Мислі“ рішучо запротестував гарнізон Полтави на спеціальних зборах проти святкування річниці бою під Полтавою (10. липня) і при тій нагоді прийняв резолюцію, в якій з пошаною згадує ся на тих запорожських козаків, які як заступники народа того часу під

— „Неделікатное недовіріє“ і „р'шительно осудити“. В Чернігові відбуло ся засі-



проводом героя Гордієнка пожертвували під Полтавою своє життя за волю України в боротьбі проти російського деспотизму — як також рішучо протестує проти того, щоб на українській землі святковано „побіду під Полтавою“, побіду російського царизму, яка скупала землю України в морі крові і сліз.

При кінці резолюції зазиває ся неукраїнські національності не обиджати через такого рода маніфестації демократії України.

### З ГОЛОВНОЇ НІМЕЦЬКОЇ КВАТИРИ.

З дня 22. серпня.

#### На західнім фронті:

Фронт пільного маршалка баварського наслідн. престода Рупрехта:

В Фландрії дійшла вечером артилерійна борба на побережжі і від Bixchoote до Warneton знов до великої напруги. Вчора рано наступив на північний схід від Іперн по живим огни сильний наступ Англіїців коло St. Julien; його відперто. Нині рано розвинули ся між дорогами, що ведуть від Staden і Messines до Іперн — нові борби. В Артуа наступав ворог на північний захід і на захід від Lens по сильнім огневим приготуванню на наші становища. Місцеві успіхи вирівняно сильними протинаступами, які довели до завзятих борб з близька. Кітлина на південний захід спаденого міста Lens є ще в руках Англіїців. На північний захід і на захід від La Catelet відбували ся численні перепадки передніх сторожей, при яких ми добули полонених. St. Quentin є знов в французьким огни.

Фронт пруського наслідника престода:

На поли битви коло Верден продовжали Французи вчора свої наступи на деяких відтинках; борба тривала до ночі.

В південно-східній часті ліса Avocourt і на горбі на схід звідси подав ся ворог взад по численних, надарених наступах. На горбі 304 задомались всі наступи в нашім огни. Відперто також наступи на схід від Крукового Ліса.

На східнім березі Мози вдерли ся Французи в південну часті Samogneux, впротім їх густі маси, які наступали на наші лінії від горба 344 до шляху Beaumont-Vacherauville і в лісі Foss перед і пополудни, відперто.

#### Східний фронт:

Фронт баварського князя Леопольда:

Під Ригор, Динабургом, Тернополем і над Збручем віджила всея діяльність.

Фронт генерала полковника арм. Йосифа:

На північ від долини Тротус 20. і 21. серпня ужили Румуни великих сил, щоб відібрати нашим військам здобуток по обох боках Гроцешті і на північний схід від Совеї. Всі наступи серед великих втрат відперто.

Фронт маршалка пільного Мажензена:

Положене не змінило ся.

Македонський фронт:

Положене незмінено.

Перший генеральний квартир майстер Людендорф.

## Битва над Сочею.

ВІДЕНЬ (Таб). З воєнної кватири пресові доносять:

Дня 22. серпня: Битва над Сочею ведеть ся далі. Перебіг її — як було й доси — для нас корисний.

## Надіслане.

За сь рубрику редакція не відповідає.

Дентистичне заведенє:

Д-ра Олександра Барвінського

при вул. Сикстуській ч. 17.

Виймованє зубів без болю і пльомбованє.

Штучні зуби з кавчуку, золоті і п'ятинні.

Пацієнтів з провінції залагоджуєть ся в найкоротшім часі.

## Оголошення.

**Хто** би мав вістку про родину Д-ра Вілінського зі Збаража і про Леся Витошинського, зволить її подати до київської „Нової Ради“, якої редакцію просимо о передрукованє сєї оповістки. Ярослав Яцкевич — Львів, Содола ч. 4. 3—5

**З Краєвого** Союзу Ревізійного у Львові. Всіх членів дирекції, Надзирних Рад і Комісій контрольників а колиби їх на місци не було, то всіх членів наших союзних стоваришень просимо безпроволочно подати відомости короткі а докладні про стан їх стоваришень, про стан книг, документів, реальностей інвентаря та про готівки з поданєм хто спікує ся стоваришенем, під адресою: Союз ревізійний Львів, Домініканська 11. — Омелян Саввич. 12—20

**Хлопця** до послуги прийме адміністрація „Українського Слова“.

**Панночки**, що ходять до гімназії Василя приміщенє. Інформації: Р. Цьвяхова, Потоцького ч. 102. 2—2 з.

**Однорічний** курс матури семінаріальної і школи виділової для панночок буде вести фаховий професор. Інформації: П. Горбачевська, Львів, Йосафата ч. 8. 2—3 з.

**Особа** поважна, сумлінна і від нікого незадежна, знаюча ся добре на господарстві сільським і домовім глядає місця господи. Львів, ул. Беа 16 у п. Біркман.

## Байцу Діпія

в пачках по 83 сотики на заправу 100 кг збіжжя проти снітти просимо замовляти, щоби уникнути опізнень в висилці, прямо в наші Філії в Перемішлі, вул. Косцюшки ч. 5. Разом з замовленєм просимо надсилати задаток. 3—4

Краєвий Союз господарсько-торовал. Спілок Львів, вул. Зіморевича ч. 20.

## Повітова канцелярія

Філії „Сільського Господаря“ в Жовківі пошукує урядника, який би з початку при тегерішнім її управителі а відтак самостійно провадив її агенди. Платня після умови. По сада до обняття зараз. Особи обізані з господарськими справами, а маючі до сего і практику канцелярійну, мають першество. Письменні зголошення, найдалше до 25/VIII. с. р. слати на подану адресу. 1—3  
Голова Філії: о. Маринович Йосиф.

**Учительки**, семінаристкы або з матури III і IV. рік науки III і IV. глядаю сейчас. Зголошення з усіма приймає Уряд парох. Царинське пошта Дверник. 1—3

## Кому пропали гроші

з тої причини, що не знав приписів про військові причинки і заосмотрене родин осіб військових, той нехай купить собі книжку написану Володимиром Целевичем, яку видає Краєве господарське Тов. „Сільський Господар“ п. з.

„Військові причинки і заосмотрене родин осіб військових“.

Книжка ся обімає 9 аркушів друку і говорить ся в ній про новий і старий причинковий закон, про державні запомоги, про заосмотрене родин офіцерів і військових урядників, про заосмотрене інвалідів і про заосмотрене родин померлих жовнів і офіцерів.

Крім сего подає в ній 33 взори прошенє, представлєнь, зажалєнь і відкликів.

Оден примірник коштує 2 корони, на поручену поштову пересилку треба долучати 65 сот.

Висилає тільки за готівку:

Канцелярія Краєвого господарського Товариства „Сільський Господар“ Львів, Зіморевича ч. 20. 1

Книгарня Наукового Товариства ім. Шевченка Львів, Ринок ч. 10. 1—5

## АРТИСТИЧНЕ ЗАВЕДЕНЄ РИТІВНИЧЕ

найдешевша фабрика кавчукових штампил

## Д. ВАЙСА

у Львові вул. Сикстуська ч. 13.



виконує гарно всі ритівничі роботи з металю, литі і прасовані.

Таблиці і шильди литі в різних металах, адреси до машин і на двері, надгробні таблиці, назви вулиць і числа з домів.

Всі замовлення виконують ся в якнайкоротшім часі.

Правдиві, літургічні, природні

## ВИНА

Самороднер . . . . . К 670

Самородиер старий . . . . . К 750

за 1 л. льоко Стрий можна вже замовляти в посередниченю

НАРОДНОЇ ТОРГОВЛІ, ЛЬВІВ.

Половина належитости при замовленю, решта побране.



Друкарня  
фабрика  
печаток

І. ФРІДМАН

у Львові,  
улиця  
Сикстуська

виконує всілякі  
друки і печатки  
гарно — скоро  
і дешево. 7—2

При залагоджуваню закупаєть ся згодом поклашувати ся на „Українське Слово“.